

Prot. n.: 11655/2026 dd. 17.06.2026

Ns.riferim.: Ufficio Acquisti, Gare e Contratti

Oggetto: **Progetto Interreg VI - A 3° Avviso Italia - Austria ITAT-27-019 TEXCLIM (Economia circolare dei tessili post-consumo: soluzioni per la protezione del clima) CUP B89I26000250005.**

Avviso Pubblico esplorativo preordinato alla verifica della sussistenza di un interesse transfrontaliero certo (artt. 48, c. 1; 50, c. 5 D. Lgs. n. 36/2023 e ss.mm.ii.) da parte di operatori economici stabiliti in altri Stati membri dell'Unione Europea per l'affidamento di servizi integrati di comunicazione.

**AVVISO RISERVATO  
UNICAMENTE AD OPERATORI  
ECONOMICI STABILITI IN ALTRI  
STATI MEMBRI DELL'UNIONE  
EUROPEA**

1

## FINALITÀ DELL'AVVISO

Il presente Avviso è inserito nella fase preliminare di consultazione del mercato e non assume in alcun modo la natura di bando di gara, di invito a offrire o di proposta contrattuale, né vincola la Stazione Appaltante all'avvio di successive procedure di affidamento. La finalità esclusiva della presente indagine conoscitiva risiede nella verifica della sussistenza di un interesse transfrontaliero certo in relazione all'oggetto dell'affidamento, in conformità ai principi euro unitari nonché ai principi di trasparenza, proporzionalità, parità di trattamento e non discriminazione.

A tal fine, la Stazione Appaltante intende accertare l'esistenza di un mercato concorrenziale europeo per la specifica prestazione, valutando oggettivamente la presenza di operatori economici stabiliti in altri Stati membri dell'Unione Europea potenzialmente interessati a partecipare alla procedura di affidamento. Ai sensi della consolidata giurisprudenza della Corte di Giustizia dell'Unione Europea, tale valutazione terrà conto congiuntamente dei seguenti criteri cardine:

- valore stimato dell'appalto: in relazione alla soglia di rilevanza comunitaria e all'attrattività economica della commessa per imprese estere;
- tecnicismo e specificità delle prestazioni: presenza di profili di alta specializzazione o requisiti tecnici idonei a intercettare l'interesse di un mercato globale o transfrontaliero;
- criterio geografico: collocazione territoriale del luogo di esecuzione della prestazione, con particolare riguardo alla prossimità a frontiere con altri Stati membri o a nodi logistici internazionali.

L'esito della pubblicazione costituirà un elemento utile, ancorché non prioritario, per la valutazione concreta relativa all'accertamento dell'esistenza di un interesse transfrontaliero certo e non costituirà alcun diritto in capo agli operatori economici che hanno dichiarato il loro interesse.

**La Stazione Appaltante darà atto dell'esito della propria istruttoria finalizzata all'accertamento dell'esistenza di un interesse transfrontaliero certo nella decisione di contrarre.**

SISTEMA DI GESTIONE  
AMBIENTALE CERTIFICATO



UNI EN ISO 14001:2015

SISTEMA DI GESTIONE  
QUALITÀ CERTIFICATO



UNI EN ISO 9001:2015

SISTEMA DI GESTIONE  
SICUREZZA CERTIFICATO



UNI EN ISO 45001:2023



Isontina Ambiente s.r.l. — 34170 Gorizia (GO) / Via Brigata Pavia, 140 (Villa Ritter)

isontinambiente.it / segreteria@isontinambiente.it — tel. +39 0481 770611

C. F. / P. I. e Iscrizione al Reg. Imp. di Gorizia n. 01123290312 — Cap. Soc. Euro 11.469.750,24 i.v.

Gli esiti della presente indagine guideranno la Stazione Appaltante nella determinazione del regime di pubblicità e delle modalità di svolgimento della successiva ed eventuale procedura di gara/affidamento diretto.

L'assenza di manifestazioni di interesse da parte di operatori economici aventi sede in altri Stati membri o l'assenza di elementi oggettivi atti a dimostrare l'attrattività della commessa oltre i confini nazionali, costituirà formale elemento di valutazione per escludere la sussistenza dell'interesse transfrontaliero certo<sup>1</sup>, legittimando l'adozione di procedure semplificate o a pubblicità nazionale.

2

## PROGRAMMA FINANZIATORE

Si dà atto che la procedura di affidamento a cui è preordinato il presente Avviso è finanziata, in tutto o in parte, con le risorse previste dal Programma di cooperazione transfrontaliera Interreg VI - A Italia - Austria 2021 - 2027 (approvato con Decisione di esecuzione della Commissione Europea C (2022) 4260).

**Interreg**  
Italia – Österreich



Co-funded by  
the European Union

**Bando di riferimento:** Approvato nell'ambito del 3° Avviso per la presentazione di proposte progettuali

Inquadramento Strategico (Obiettivi di Programma) Priorità di Programma: Priorità 2 - Cambiamento climatico e biodiversità. Obiettivo Specifico (SO): RSO2.7 - Rafforzare la protezione e la preservazione della natura, la biodiversità e le infrastrutture verdi, anche nelle aree urbane, e ridurre tutte le forme di inquinamento.

## 1. STAZIONE APPALTANTE

- **Denominazione:** Isontina Ambiente S.r.l.
- **Sede Legale:** Italia, Gorizia, Cap 34170, via Brigata Pavia n. 140
- **Contatti:** Ufficio Acquisti, Gare e Contratti, [ufficiogare@isontinambiente.it](mailto:ufficiogare@isontinambiente.it)
- **Responsabile Ufficio:** dott.ssa Daniela Fiorini, + 39 0471 770670
- **Responsabile Unico del Progetto (RUP):** ing. Giuliano Sponton

## 2. ELEMENTI IDENTIFICATIVI DELL'AFFIDAMENTO

La Stazione Appaltante intende avviare un'indagine di mercato per il seguente affidamento:

<sup>1</sup> D. Lgs. n. 36/2023, art. 48 (Disciplina comune applicabile ai contratti di lavori, servizi e forniture di importo inferiore alle soglie di rilevanza europea) c. 2 (Quando per uno dei contratti di cui al comma 1 la stazione appaltante accerta l'esistenza di un interesse transfrontaliero certo, segue le procedure ordinarie di cui alle Parti seguenti del presente Libro), art. 50 (Procedure per l'affidamento) c. 5 (Le imprese pubbliche, per i contratti di lavori, forniture e servizi di importo inferiore alle soglie europee di cui all'articolo 14, rientranti nell'ambito definito dagli articoli da 146 a 152, applicano la disciplina stabilita nei rispettivi regolamenti, la quale, se i contratti presentano un interesse transfrontaliero certo, deve essere conforme ai principi del Trattato sull'Unione europea a tutela della concorrenza. Gli altri soggetti di cui all'articolo 141, comma 1, secondo periodo, applicano la disciplina stabilita nei rispettivi regolamenti, la quale deve essere conforme ai predetti principi del Trattato sull'Unione europea).

- **Descrizione:** Servizi integrati di comunicazione relativi al Progetto Interreg VI - A 3° Avviso Italia - Austria ITAT-27-019 TEXCLIM (CUP B89I26000250005) di cui Isontina Ambiente S.r.l è Lead Partner. L'obiettivo dell'incarico è lo sviluppo di un'identità visiva e di strumenti di marketing capaci di tradurre temi complessi (raccolta dei tessili post-consumo, economia circolare, impatti climatici) in messaggi chiari per cittadini, scuole e stakeholder di settore. Le prestazioni richieste si articolano nei seguenti macro-ambiti:
  - Immagine coordinata di progetto: sviluppo del concept grafico generale, palette cromatica, font, mini-manuale d'uso ed eventuali proposte di logo conformi alle regole Interreg;
  - Mini sito web bilingue (Italiano/Tedesco): progettazione e realizzazione di un sito responsive (massimo 4 sezioni) su CMS open source (es. WordPress), facilmente aggiornabile, inclusa una breve guida operativa e formazione del personale;
  - Materiali di marketing operativo: layout e file esecutivi per la stampa e il digitale di depliant bilingui, locandine istituzionali, schede sintetiche, flyer divulgativi e roll-up;
  - Immagini e contenuti grafici per Social Media: fornitura di un pacchetto di almeno 30 visual per post, 10 visual verticali per stories/reel e template grafici modificabili;
  - Supporto alla comunicazione strategica: supporto contenutistico e di copywriting per la semplificazione dei testi tecnici e la gestione linguistica italiano/tedesco.
- **Luogo di esecuzione:** Gorizia (Italia)
- **Codice CPV principale:** 79340000-9 - Servizi pubblicitari e di marketing
- **Codici CPV secondari:** 79822500-7 - Servizi di progettazione grafica, 22462000-6 - Materiale pubblicitario, 72413000-8 - Servizi di progettazione di siti per il World Wide Web (WWW), 79530000-8 - Servizi di traduzione
- **Durata del contratto:** 24 mesi

### 3. VALORE STIMATO

- **Importo massimo stimato:** € 20.800,00 (al netto di IVA)

### 4. REQUISITI DI PARTECIPAZIONE

Possono partecipare alla presente indagine di mercato gli operatori economici di cui all'art. 65 del D.Lgs. 36/2023, in possesso dei seguenti requisiti di ordine generale:

- insussistenza di cause di esclusione di cui all'art. 94, 95, 97 e 98 D.Lgs. 36/2023;

e dei requisiti di ordine speciale di cui all'art. 100 D.Lgs. 36/2023 ovvero

- requisiti di idoneità professionale: iscrizione al registro delle imprese per attività pertinente anche se non coincidente ai servizi oggetto dell'affidamento;
- requisiti di capacità tecnico-professionale idonei alla prestazione: esperienza pregressa (elenco dei principali servizi di comunicazione analoghi prestati negli ultimi 3 anni a favore di Pubbliche Amministrazioni o soggetti privati, indicandone importi, date e destinatari), struttura organizzativa (indicazione delle risorse minime o delle figure chiave messe a disposizione ad es. copywriter, graphic designer, web master, account manager e disponibilità di professionisti in grado di produrre contenuti ed eventi sia in italiano che in tedesco ed eventualmente in inglese per i report di progetto), esperienza nell'applicazione delle linee guida grafiche dei programmi europei (es. posizionamento loghi UE, diciture di co-finanziamento FESR, template Interreg, ...).

### 5. MODALITÀ E TERMINE DI PRESENTAZIONE DELLE ISTANZE

Gli operatori interessati devono inviare la propria manifestazione di interesse:

- **Termine perentorio:** il termine ultimo per la presentazione delle manifestazioni di interesse è fissato perentoriamente entro il 02.07.2026;
- **Canale di trasmissione:** esclusivamente mediante PEC: [isontinambiente.gare@legalmail.it](mailto:isontinambiente.gare@legalmail.it);
- **Documentazione richiesta:** Istanza di manifestazione d'interesse firmata digitalmente, copia del documento d'identità del legale rappresentante, allegati comprovanti il possesso dei requisiti generali e speciali.

È comunque fatta salva la facoltà del RUP (Responsabile Unico del Progetto) di integrare, in via ordinaria ed a propria discrezione, il numero dei soggetti da consultare con altri operatori, non partecipanti alla presente indagine di mercato.

L'operatore economico dovrà essere iscritto all'elenco telematico istituito presso la piattaforma "Appalti&Contratti" <https://isontinambiente-appalti.maggiolicloud.it/PortaleAppalti/it/homepage.wp> per l'espletamento della procedura di affidamento della prestazione in oggetto.

## 6. TERMINI E MODALITÀ DI PUBBLICAZIONE DELL'AVVISO

In conformità ai principi di trasparenza, tempestività e massima partecipazione previsti dal D. Lgs. n. 36/2023, nonché per garantire l'effettiva conoscibilità della presente procedura da parte di operatori economici stabiliti in altri Stati membri dell'Unione Europea, il presente Avviso è pubblicato sul profilo istituzionale della Stazione Appaltante per un periodo continuativo non inferiore a 15 (quindici) giorni naturali e successivi dalla data di pubblicazione. Entro il medesimo termine, al fine di assicurare la verifica circa la sussistenza di un interesse transfrontaliero certo in relazione all'affidamento dei servizi integrati di comunicazione per il Progetto Interreg VI-A "TEXCLIM", l'Avviso viene reso accessibile tramite i canali telematici istituzionali ed ANAC.

## 7. INFORMAZIONI E COMUNICAZIONI

Eventuali ulteriori informazioni potranno essere richieste all'Ufficio Acquisti, Gare e Contratti, dott.ssa Fiorini Daniela, + 39 0481.770670, [ufficiogare@isontinambiente.it](mailto:ufficiogare@isontinambiente.it).

## 8. TRATTAMENTO DEI DATI

L'Operatore economico, presentando la documentazione amministrativa autorizza il trattamento dei dati personali ai sensi dell'articolo 13 del D.Lgs. n.196/2003 "Codice in materia di protezione dei dati personali" e dell'articolo 13 del Regolamento UE 2016/679

I dati raccolti saranno trattati esclusivamente per le finalità legate alla presente procedura nel rispetto del Regolamento UE 2016/679 (GDPR).

Il R.U.P. e Direttore Generale  
ing. Giuliano Sponton

